



Izdevums  
latviešu valodā

## Tiesību akti

57. sējums

2014. gada 2. aprīlis

Saturs

### II Nelegislatīvi akti

#### REGULAS

- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) Nr. 336/2014 (2014. gada 28. marts) par atsevišķu preču klasifikāciju kombinētajā nomenklatūrā ..... 1
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) Nr. 337/2014 (2014. gada 28. marts) par atsevišķu preču klasifikāciju kombinētajā nomenklatūrā ..... 3
- ★ Komisijas Regula (ES) Nr. 338/2014 (2014. gada 28. marts), ar ko nosaka aizliegumu Spānijas kara kuģiem zvejot brosmes Savienības un starptautiskajos ūdeņos V, VI un VII zonā ..... 6
- ★ Komisijas Regula (ES) Nr. 339/2014 (2014. gada 28. marts), ar ko nosaka aizliegumu Spānijas kara kuģiem zvejot zilās jūras lidakas Savienības un starptautiskajos ūdeņos Vb, VI un VII zonā ..... 8
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) Nr. 340/2014 (2014. gada 1. aprīlis) par grozījumiem Komisijas Regulā (ES) Nr. 1272/2009 sakarā ar konkrētiem noteikumiem par valsts intervenci saistībā ar dažiem lauksaimniecības produktiem saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 1308/2013 ..... 10
- Komisijas Īstenošanas regula (ES) Nr. 341/2014 (2014. gada 1. aprīlis), ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai ..... 23

#### LĒMUMI

2014/182/ES:

- ★ Padomes Lēmums (2014. gada 31. marts), ar ko iecel Reģionu komitejas locekli no Luksemburgas un divus locekļus aizstājējus no Luksemburgas ..... 25

# LV

Tiesību akti, kuru virsraksti ir gaišajā drukā, attiecas uz kārtējiem jautājumiem lauksaimniecības jomā un parasti ir spēkā tikai ierobežotu laika posmu.

Visu citu tiesību aktu virsraksti ir tumšajā drukā, un pirms tiem ir zvaigznīte.



## II

(Nelegislatīvi akti)

## REGULAS

**KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) Nr. 336/2014**

(2014. gada 28. marts)

**par atsevišķu preču klasifikāciju kombinētajā nomenklatūrā**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 1987. gada 23. jūlija Regulu (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu <sup>(1)</sup> un jo īpaši tās 9. panta 1. punkta a) apakšpunktu,

tā kā:

- (1) Lai nodrošinātu Regulai (EEK) Nr. 2658/87 pievienotās kombinētās nomenklatūras vienveidīgu piemērošanu, ir jāpieņem noteikumi par šīs regulas pielikumā minēto preču klasifikāciju.
- (2) Regulā (EEK) Nr. 2658/87 ir izklāstīti vispārīgie kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumi. Minētie noteikumi attiecas arī uz jebkuru citu nomenklatūru, kas pilnīgi vai daļēji balstās uz KN vai pievieno tai papildu apakšnodaļas un ir izveidota ar īpašiem Savienības noteikumiem, lai piemērotu tarifu un citus pasākumus, kas saistīti ar preču tirdzniecību.
- (3) Šīs regulas pielikuma tabulas 1. ailē aprakstītās preces saskaņā ar minētajiem vispārīgajiem noteikumiem būtu jāklasificē saskaņā ar minētās tabulas 2. ailē norādīto KN kodu atbilstīgi 3. ailē noteiktajam pamatojumam.
- (4) Ir lietderīgi noteikt, ka saistošo izziņu par tarifu, kas izdota attiecībā uz precēm, uz kurām attiecas šī regula, bet kas neatbilst šīs regulas noteikumiem, izziņas turētājs var turpināt izmantot noteiktu laikposmu saskaņā ar Padomes Regulas (EEK) Nr. 2913/92 <sup>(2)</sup> 12. panta 6. punktu. Minētais laikposms ir trīs mēneši.
- (5) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Muitas kodeksa komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Pielikuma tabulas 1. ailē aprakstītās preces kombinētajā nomenklatūrā klasificē ar tabulas 2. ailē norādīto KN kodu.

2. pants

Saistošo izziņu par tarifu, kas neatbilst šīs regulas noteikumiem, saskaņā ar Regulas (EEK) Nr. 2913/92 12. panta 6. punktu var turpināt izmantot trīs mēnešus no šīs regulas spēkā stāšanās dienas.

<sup>(1)</sup> OV L 256, 7.9.1987., 1. lpp.

<sup>(2)</sup> Padomes 1992. gada 12. oktobra Regula (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa izveidi (OV L 302, 19.10.1992., 1. lpp.).

## 3. pants

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī Regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 28. martā

Komisijas  
un tās priekšsēdētāja vārdā –  
Komisijas loceklis  
Algirdas ŠEMETA

## PIELIKUMS

Preču apraksts	Klasifikācija (KN kods)	Pamatojums
(1)	(2)	(3)
<p>Mazumtirdzniecībai iesaiņots komplekts (tā dēvētā "bezvadu atpakaļskata kameras sistēma") uzstādīšanai mehāniskajos transportlīdzekļos, kurš ietver šādus komponentus:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— televīzijas kameru ar dienas un nakts redzamību, ar CMOS sensoru un 2,4 mm lēcu,</li> <li>— bezvadu video signāla raidītāju ar antenu,</li> <li>— 2,4 GHz bezvadu video signālu uztvērēju ar šķidro kristālu displeju (LCD), kura ekrāna izmērs pa diagonāli ir 17,8 cm (7 collas) un izšķirtspēja ir 480 × 240 pikseļi. Tas ir aprīkots ar funkciju pogām un AV saskarni ārēju audio vai video aparātu pievienošanai.</li> </ul> <p>Televīzijas kamera neuztver skaņu.</p> <p>Izstrādājums ir veidots izmantošanai, piemēram, automašīnās, autobusos vai kravas automašīnās, un ļauj vadītājam redzēt, kas ir aizmugurē.</p>	8528 72 40	<p>Klasifikācija noteikta, ievērojot vispārīgo kombinētās nomenklatūras interpretācijas 1., 3.c) un 6. noteikumu un KN kodu 8528, 8528 72 un 8528 72 40 formulējumu.</p> <p>Vienības ir uzskatāmas par precēm, kas iesaiņotas komplektos mazumtirdzniecībai 3.b) noteikuma nozīmē, jo dažādie komponenti ir iesaiņoti kopā, lai apmierinātu atsevišķu vajadzību vai veiktu konkrētu darbību.</p> <p>Komplekts sastāv no televīzijas raidaparātūras (apakšpozīcija 8525 50), televīzijas kameras (apakšpozīcija 8525 80) un televīzijas uztvērējaparātūras (apakšpozīcija 8528 72). Neviens no komponentiem nenosaka komplekta pamatīpašības, jo tie visi ir vienlīdz svarīgi komplekta funkciju pildīšanai.</p> <p>Tāpēc komplekts klasificējams ar KN kodu 8528 72 40 pie citādas krāsu televīzijas uztvērējaparātūras ar ekrānu, kurā izmantota šķidro kristālu displeju (LCD) tehnoloģija.</p>

**KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) Nr. 337/2014**  
**(2014. gada 28. marts)**  
**par atsevišķu preču klasifikāciju kombinētajā nomenklatūrā**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 1987. gada 23. jūlija Regulu (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu <sup>(1)</sup> un jo īpaši tās 9. panta 1. punkta a) apakšpunktu,

tā kā:

- (1) Lai nodrošinātu Regulai (EEK) Nr. 2658/87 pievienotās kombinētās nomenklatūras vienveidīgu piemērošanu, ir jāpieņem noteikumi par šīs regulas pielikumā minēto preču klasifikāciju.
- (2) Regulā (EEK) Nr. 2658/87 ir izklāstīti vispārīgie kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumi. Minētie noteikumi attiecas arī uz jebkuru citu nomenklatūru, kas pilnīgi vai daļēji balstās uz KN vai pievieno tai papildu apakšnodaļas un ir izveidota ar īpašiem Savienības noteikumiem, lai piemērotu tarifu un citus pasākumus, kas saistīti ar preču tirdzniecību.
- (3) Šīs regulas pielikuma tabulas 1. ailē aprakstītās preces saskaņā ar minētajiem vispārīgajiem noteikumiem būtu jāklasificē saskaņā ar minētās tabulas 2. ailē norādīto KN kodu atbilstīgi 3. ailē noteiktajam pamatojumam.
- (4) Ir lietderīgi noteikt, ka saistošo izziņu par tarifu, kas izdota attiecībā uz precēm, uz kurām attiecas šī regula, bet kas neatbilst šīs regulas noteikumiem, izziņas turētājs var turpināt izmantot noteiktu laikposmu saskaņā ar Padomes Regulas (EEK) Nr. 2913/92 <sup>(2)</sup> 12. panta 6. punktu. Minētais laikposms ir trīs mēneši.
- (5) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Muitas kodeksa komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants*

Pielikuma tabulas 1. ailē aprakstītās preces kombinētajā nomenklatūrā klasificē ar tabulas 2. ailē norādīto KN kodu.

*2. pants*

Saistošo izziņu par tarifu, kas neatbilst šīs regulas noteikumiem, saskaņā ar Regulas (EEK) Nr. 2913/92 12. panta 6. punktu var turpināt izmantot trīs mēnešus no šīs regulas spēkā stāšanās dienas.

<sup>(1)</sup> OVL 256, 7.9.1987., 1. lpp.

<sup>(2)</sup> Padomes 1992. gada 12. oktobra Regula (EEK) Nr. 2913/92 par Kopienas Muitas kodeksa izveidi (OV L 302, 19.10.1992., 1. lpp.).

*3. pants*

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 28. martā

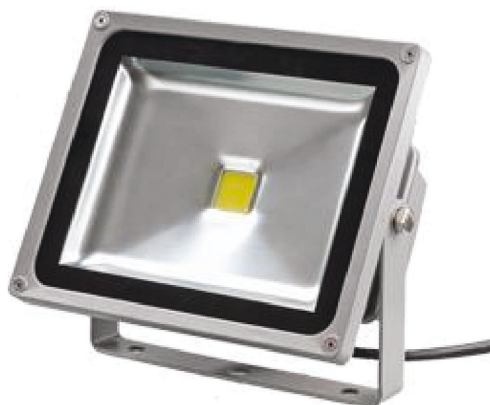
*Komisijas*  
*un tās priekšsēdētāja vārdā –*  
*Komisijas loceklis*  
*Algirdas ŠEMETA*

---

## PIELIKUMS

Preču apraksts	Klasifikācija (KN kods)	Pamatojums
(1)	(2)	(3)
<p>Elektrisks apgaismošanas izstrādājums (t. s. "LED prožektors") taisnstūra alumīnija karkasā ar stikla vāku, kura izmēri ir apmēram 23 × 19 × 13 cm.</p> <p>Izstrādājumam ir alumīnija reflektors un uzstādīšanas kronšteins aizmugurē apgaismošanas leņķa iestatīšanai.</p> <p>Tas ir aprīkots ar jaudīgu (LED) mikroshēmu un strāvas vadu ar transformatoru.</p> <p>Tā strāvas patēriņš ir 95 W, gaismas atdeve 100 lm/W un gaismas stara leņķis 120°.</p> <p>Izstrādājumu lieto ārā, lai apgaismotu, piemēram, ainavas, ēkas, celtniecības vietas, informācijas standus, mauriņus vai dārzus.</p> <p>(*) Sk. attēlu.</p>	9405 40 99	<p>Klasifikācija noteikta, ievērojot 1. un 6. vispārīgo kombinētās nomenklatūras interpretācijas noteikumu un KN kodu 9405, 9405 40 un 9405 40 99 formulējumu.</p> <p>Ņemot vērā izstrādājuma objektīvās īpašības, piemēram, plato gaismas stara leņķi, šis izstrādājums ir paredzēts plašu laukumu apgaismošanai. Tādēļ nav iespējama klasifikācija apakšpozīcijā 9405 40 10 pie prožektoriem (sk. arī harmonizētās sistēmas skaidrojumus par pozīciju 9405, (I) grupa, trešā rindkopa).</p> <p>Tādēļ izstrādājums klasificējams ar KN kodu 9405 40 99 pie citādām elektriskām lampām un apgaismes piederumiem.</p>

(\*) Attēls pievienots tikai informācijai.



**KOMISIJAS REGULA (ES) Nr. 338/2014****(2014. gada 28. marts),****ar ko nosaka aizliegumu Spānijas karoga kuģiem zvejojot brosmes Savienības un starptautiskajos ūdeņos V, VI un VII zonā**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2009. gada 20. novembra Regulu (EK) Nr. 1224/2009, ar ko izveido Kopienas kontroles sistēmu, lai nodrošinātu atbilstību kopējās zivsaimniecības politikas noteikumiem <sup>(1)</sup>, un jo īpaši tās 36. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Padomes 2014. gada 20. janvāra Regulā (ES) Nr. 43/2014, ar ko 2014. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Savienības ūdeņos un – attiecībā uz Savienības kuģiem – konkrētos ūdeņos, kas nav Savienības ūdeņi <sup>(2)</sup>, ir noteiktas kvotas 2014. gadam.
- (2) Saskaņā ar Komisijas rīcībā esošo informāciju šīs regulas pielikumā minētās dalībvalsts karoga kuģi vai kuģi, kas reģistrēti šajā dalībvalstī, ar nozveju no pielikumā norādītā krājuma ir pilnībā apguvuši 2014. gadam iedalīto kvotu.
- (3) Tāpēc jāaizliedz ar šo krājumu saistītas zvejas darbības,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants***Kvotas pilnīga apguve**

Nozvejas kvotu 2014. gadam, kura šīs regulas pielikumā minētajai dalībvalstij iedalīta pielikumā norādītajam krājumam, uzskata par pilnībā apgūtu no pielikumā noteiktās dienas.

*2. pants***Aizliegumi**

Ar šīs regulas pielikumā norādīto krājumu saistītas zvejas darbības, kuras veic pielikumā minētās dalībvalsts karoga kuģi vai kuģi, kas reģistrēti šajā dalībvalstī, ir aizliegtas no minētajā pielikumā noteiktās dienas. Konkrēti, pēc minētās dienas ir aizliegts paturēt uz kuģa, pārvietot, pārkraut citā kuģī vai izkraut zivis, ko minētie kuģi nozvejojuši no šā krājuma.

<sup>(1)</sup> OVL 343, 22.12.2009., 1. lpp.<sup>(2)</sup> OVL 24, 28.1.2014., 1. lpp.



## 3. pants

**Stāšanās spēkā**

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 28. martā

Komisijas  
un tās priekšsēdētāja vārdā –  
jūrlietu un zivsaimniecības ģenerāldirektore  
Lowri EVANS

## PIELIKUMS

Nr.	01/TQ43
Dalībvalsts	Spānija
Krājums	USK/567EI.
Suga	Brosme ( <i>Brosme brosmē</i> )
Zona	Savienības un starptautiskie ūdeņi V, VI un VII zonā
Aizlieguma datums	27.2.2014.

**KOMISIJAS REGULA (ES) Nr. 339/2014****(2014. gada 28. marts),****ar ko nosaka aizliegumu Spānijas karoga kuģiem zvejot zilās jūras līdakas Savienības un starptautiskajos ūdeņos Vb, VI un VII zonā**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2009. gada 20. novembra Regulu (EK) Nr. 1224/2009, ar ko izveido Kopienas kontroles sistēmu, lai nodrošinātu atbilstību kopējās zivsaimniecības politikas noteikumiem <sup>(1)</sup>, un jo īpaši tās 36. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Padomes 2014. gada 20. janvāra Regulā (ES) Nr. 43/2014, ar ko 2014. gadam nosaka konkrētu zivju krājumu un zivju krājumu grupu zvejas iespējas, kuras piemērojamas Savienības ūdeņos un – attiecībā uz Savienības kuģiem – konkrētos ūdeņos, kas nav Savienības ūdeņi <sup>(2)</sup>, ir noteiktas kvotas 2014. gadam.
- (2) Saskaņā ar Komisijas rīcībā esošo informāciju šīs regulas pielikumā minētās dalībvalsts karoga kuģi vai kuģi, kas reģistrēti šajā dalībvalstī, ar nozveju no pielikumā norādītā krājuma ir pilnībā apguvuši 2014. gadam iedalīto kvotu.
- (3) Tāpēc jāaizliedz ar šo krājumu saistītas zvejas darbības,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants***Kvotas pilnīga apguve**

Nozvejas kvotu 2014. gadam, kura šīs regulas pielikumā minētajai dalībvalstij iedalīta pielikumā norādītajam krājumam, uzskata par pilnībā apgūtu no pielikumā noteiktās dienas.

*2. pants***Aizliegumi**

Ar šīs regulas pielikumā norādīto krājumu saistītas zvejas darbības, kuras veic pielikumā minētās dalībvalsts karoga kuģi vai kuģi, kas reģistrēti šajā dalībvalstī, ir aizliegtas no minētajā pielikumā noteiktās dienas. Konkrēti, pēc minētās dienas ir aizliegts paturēt uz kuģa, pārvietot, pārkraut citā kuģī vai izkraut zivis, ko minētie kuģi nozvejojuši no šā krājuma.

<sup>(1)</sup> OVL 343, 22.12.2009., 1. lpp.<sup>(2)</sup> OVL 24, 28.1.2014., 1. lpp.

## 3. pants

**Stāšanās spēkā**

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 28. martā

Komisijas  
un tās priekšsēdētāja vārdā –  
jūrlietu un zivsaimniecības ģenerāldirektore  
Lowri EVANS

## PIELIKUMS

Nr.	02/TQ43
Dalībvalsts	Spānija
Krājums	BLI/5B67-
Suga	Zilā jūras līdaka ( <i>Molva dypterygia</i> )
Zona	Savienības un starptautiskie ūdeņi Vb, VI un VII zonā
Aizlieguma datums	10.3.2014.

**KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) Nr. 340/2014****(2014. gada 1. aprīlis)****par grozījumiem Komisijas Regulā (ES) Nr. 1272/2009 sakarā ar konkrētiem noteikumiem par valsts intervenci saistībā ar dažiem lauksaimniecības produktiem saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 1308/2013**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007<sup>(1)</sup>, un jo īpaši tās 20. panta a), b), c) un o) punktu,

tā kā:

- (1) Komisijas Regulā (ES) Nr. 1272/2009<sup>(2)</sup> paredzēti detalizēti noteikumi par to, kā īstenojams valsts intervences mehānisms saistībā ar dažiem lauksaimniecības produktiem, kā noteikts Padomes Regulā (EK) Nr. 1234/2007<sup>(3)</sup>. Regula (EK) Nr. 1234/2007 no 2014. gada 1. janvāra ir atcelta un aizstāta ar Regulu (ES) Nr. 1308/2013.
- (2) Regulas (ES) Nr. 1308/2013 II daļas I sadaļas I nodaļa ievieš vairākas izmaiņas valsts intervences sistēmā, ko piemēro no 2014. gada 1. janvāra.
- (3) Labības un rīsu nozarē ir atcelts intervences centru jēdziens, un sorgo tiek svītrots no valsts intervencei piemēroto produktu saraksta.
- (4) Piena un piena produktu nozarē sviesta un sausā vājpiena iepirkums notiks pēc konkursa sistēmas; konkursu Komisija atklāj tad, kad ir sasniegti nemainīgās cenas apjomi.
- (5) Liellopu gaļas nozarē maksimālā iepirkuma cena tiks aprēķināta, pamatojoties uz vidējo tirgus cenu dalībvalstī vai tās reģionā. Turklāt vīriešu kārtas liemeņu bijusī A kategorija ir sadalīta jaunā A kategorijā un jaunā liellopu liemeņu Z kategorijā un ieviesta klasifikācijā, kas izklāstīta Regulas (ES) Nr. 1308/2013 IV pielikumā; šīs Z kategorijas vīriešu kārtas dzīvnieki būs piemēroti valsts intervencei.
- (6) Tādēļ ir lietderīgi ieviest šīs izmaiņas, attiecīgi grozot Regulu (ES) Nr. 1272/2009.
- (7) Tā kā ir atcelts intervences centru jēdziens, Komisijas Regulas (ES) Nr. 1125/2010<sup>(4)</sup> un (ES) Nr. 162/2011<sup>(5)</sup> ir novecojušas. Juridiskās noteiktības labad minētās regulas ir atceļamas.
- (8) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Lauksaimniecības tirgu kopīgās organizācijas komitejas atzinumu,

<sup>(1)</sup> OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.<sup>(2)</sup> Komisijas 2009. gada 11. decembra Regula (ES) Nr. 1272/2009, ar ko nosaka sīki izstrādātus kopīgus noteikumus Padomes Regulas (EK) Nr. 1234/2007 īstenošanai attiecībā uz lauksaimniecības produktu iepirkšanu un pārdošanu valsts intervencē (OV L 349, 29.12.2009., 1. lpp.).<sup>(3)</sup> Padomes 2007. gada 22. oktobra Regula (EK) Nr. 1234/2007, ar ko izveido lauksaimniecības tirgu kopīgu organizāciju un paredz īpašus noteikumus dažiem lauksaimniecības produktiem ("Vienotās TKO regula") (OV L 299, 16.11.2007., 1. lpp.).<sup>(4)</sup> Komisijas 2010. gada 3. decembra Regula (ES) Nr. 1125/2010, ar ko nosaka labības intervences centrus un izdara grozījumus Regulā (EK) Nr. 1173/2009 (OV L 318, 4.12.2010., 10. lpp.).<sup>(5)</sup> Komisijas 2011. gada 21. februāra Regula (ES) Nr. 162/2011, ar ko nosaka rīsu intervences centrus (OV L 47, 22.2.2011., 11. lpp.).

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

### 1. pants

Regulu (ES) Nr. 1272/2009 groza šādi:

1) regulas I sadaļas I nodaļas virsrakstu aizstāj ar šādu:

**“Intervences glabāšanas vietu darbības joma, definīcija un apstiprināšana”;**

2) regulas 2. pantu aizstāj ar šādu:

“2. pants

#### Intervences glabāšanas vietas

1. Par intervences glabāšanas vietām (“glabāšanas vietas”), kur uzglabā iepirkto produktus, atbild intervences aģentūras saskaņā ar šo regulu un Regulu (EK) Nr. 884/2006, it īpaši kompetences un kontroles jautājumos, kā paredzēts minētās regulas 2. pantā.

2. Intervences aģentūras nodrošina, ka glabāšanas vietas atbilst vismaz šīs regulas 3. panta nosacījumiem. Labības un rīsu glabāšanas vietām jāsaņem intervences aģentūru apstiprinājums.

3. Informāciju par labības un rīsu glabāšanas vietām atjaunina un dara pieejamu dalībvalstīm un vispārībai saskaņā ar šīs regulas 55. pantu.”;

3) regulas 3. pantu groza šādi:

a) virsrakstu aizstāj ar šādu:

**“Prasības glabāšanas vietām”;**

b) panta 1. punkta a) apakšpunktu svīturo;

c) panta 1. punkta otro daļu aizstāj ar šādu:

“Šā punkta izpildes vajadzībām “minimālā uzglabāšanas jauda” ir minimālā jauda, kurai nav jābūt pieejamai pastāvīgi, bet kas ir viegli sasniedzama laikposmā, kad var notikt iepirkšana. Minimālās uzglabāšanas jaudas prasību piemēro attiecībā uz visu veidu labību un visu šķirņu rīsiem, ko paredzēts iepirkt.”;

4) regulas 8. panta 1. punkta a) apakšpunktu aizstāj ar šādu:

“a) mīkstajiem kviešiem, miežiem un kukurūzai – 80 tonnu.”;

5) regulas 10. pantu groza šādi:

a) panta 1. punkta a) apakšpunkta iv) punktu aizstāj ar šādu:

“iv) attiecībā uz labību un rīsiem – tā apstiprinātā glabāšanas vieta, par kuru iesniegts pieteikums vai piedāvājums, ar viszemākajām izmaksām, ņemot vērā 29. pantu; šī glabāšanas vieta nav glabāšanas vieta, kurā produktu uzglabā pieteikuma vai konkursa piedāvājuma iesniegšanas laikā.”;

b) panta 2. punktā norādi uz “2. panta 3. punktu” aizstāj ar “2. panta 2. punktu”;

6) regulas 16. pantu groza šādi:

a) panta 2. punktu groza šādi:

i) punkta a) apakšpunktu aizstāj ar šādu:

“a) konkursa procedūru mīksto kviešu, sviesta vai vājpiena pulvera iepirkšanai par daudzumiem, kas pārsniedz maksimālo piedāvāto daudzumu, attiecīgi 3 miljoni tonnu, 50 000 tonnu un 109 000 tonnu.”;

ii) svītrot b) apakšpunktu;

b) iekļauj jaunu 2.a punktu:

“2.a Komisija bez Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) Nr. 1308/2013 (\*) 229. panta 1. punktā minētās komitejas palīdzības var sākt konkursa procedūru liellopu gaļas iepirkšanai pa kategorijām un dalībvalstīm vai to reģioniem, pamatojoties uz divām nesenākajām reģistrētajām nedēļas tirgus cenām, saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 1308/2013 13. panta 1. punkta c) apakšpunktu. Komisija var slēgt minēto konkursa procedūru saskaņā ar to pašu procedūru pa kategorijām un dalībvalstīm vai to reģioniem, pamatojoties uz nesenākajām reģistrētajām nedēļas tirgus cenām.

(\*) OV L 347, 20.12.2013., 671. lpp.”;

c) panta 5. punktu aizstāj ar šādu:

“5. Attiecībā uz rīsiem konkursa procedūru var attiecināt uz konkrētām nelobītu rīsu šķirnēm vai vienu vai vairākiem veidiem, kā noteikts Regulas (ES) Nr. 1308/2013 II pielikuma I daļas I.2. punktā (“apaļgraudu rīsi”, “vidējgraudu rīsi”, “garengraudu rīsi A” vai “garengraudu rīsi B”);”

7) regulas 21. panta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Attiecībā uz liellopu gaļu konkursa piedāvājumus neizskata, ja tajos piedāvātā cena ir augstāka par katrā dalībvalstī vai tās reģionā reģistrēto vidējo tirgus cenu pa kategorijām; minēto cenu konvertē par R3 šķiru, izmantojot III pielikuma II daļā noteiktos koeficientus.”;

8) regulas 26. panta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Ja labību vai rīsus nevar piegādāt uz pieteikuma iesniedzēja vai pretendenta norādīto glabāšanas vietu, kas minēta 10. panta 1. punkta a) apakšpunkta iv) punktā, tad intervences aģentūra norāda citu glabāšanas vietu, kurā produkti jāpiegādā, ar vizemākajām izmaksām.”;

9) regulas 31. panta 2. punktā norādi uz “2. panta 3. punktu” aizstāj ar “2. panta 2. punktu”;

10) regulas 32. panta 5. punkta i) apakšpunktu svītrot;

11) regulas 47. panta 3. punktā vārdus “saskaņā ar I pielikuma IX, X un XI daļu” aizstāj ar “saskaņā ar I pielikuma IX un XI daļu”;

12) regulas 55. pantu groza šādi:

a) panta virsrakstu aizstāj ar šādu:

**“Labības un rīsu intervences aģentūras un glabāšanas vietas”;**

b) panta 1. punktu groza šādi:

i) punkta b) apakšpunktu svīturo;

ii) punkta c) apakšpunktu aizstāj ar šādu:

“c) apstiprinātajām glabāšanas vietām; un”;

c) panta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Intervences aģentūru sarakstu un glabāšanas vietu sarakstu, kā arī šo sarakstu jauninājumus dara pieejamus dalībvalstīm un vispārībai ar visiem piemērotiem līdzekļiem, izmantojot Komisijas ieviestās informācijas sistēmas, ieskaitot publikāciju internetā.”;

13) I pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas pielikuma A daļu;

14) III pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas pielikuma B daļu;

15) pielikumu sarakstu groza saskaņā ar šīs regulas pielikuma C daļu.

## 2. pants

Regulas (ES) Nr. 1125/2010 un (ES) Nr. 162/2011 atceļ.

## 3. pants

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 1. aprīlī

Komisijas vārdā –  
priekšsēdētājs  
José Manuel BARROSO

## PIELIKUMS

A. Regulas (ES) Nr. 1272/2009 I pielikumu groza šādi:

1) I daļā otrās daļas b) punktu aizstāj ar šādu:

“b) miežiem un kukurūzai, kā noteikts Direktīvā 2002/32/EK.”;

2) II daļā svītro sleju ar virsrakstu “Sorgo”;

3) III daļu groza šādi:

a) 1.1. punkta trešo daļu svītro;

b) 1.2. punktu groza šādi:

i) punkta a) apakšpunkta otrajā daļā svītro vārdus “ne” un “, ne sorgo”;

ii) punkta b) apakšpunkta otrajā daļā svītro vārdus “un sorgo”;

iii) punkta c) apakšpunkta otrajā daļā svītro vārdus “un sorgo”;

iv) punkta d) apakšpunkta otro daļu aizstāj ar šādu:

“Jēdzienu par graudiem ar iekrāsojušos dīgļi nepiemēro miežiem un kukurūzai.”;

v) punkta e) apakšpunkta otrajā daļā svītro vārdus “un sorgo”;

vi) punkta f) apakšpunktu aizstāj ar šādu:

“f) *Plankumaini graudi*

Attiecībā uz cietajiem kviešiem “plankumainu graudu” definīcija ir tāda, kā standartā EN 15587.

Plankumainu graudu jēdzienu nepiemēro mīkstajiem kviešiem, miežiem un kukurūzai.”;

c) 1.3. punkta otrajā daļā svītro vārdus “un sorgo”;

d) 1.4. punktu groza šādi:

i) punkta a) apakšpunkta otrajā daļā svītro vārdus “un sorgo”;

ii) punkta b) apakšpunkta otrajā daļā svītro vārdus “un sorgo”;

iii) punkta c) apakšpunkta otrajā daļā svītro vārdus “un sorgo”;

iv) punkta f) apakšpunkta otro daļu aizstāj ar šādu:

“Puvušu graudu jēdzienu nepiemēro miežiem un kukurūzai.”;

e) svītro 2.5. punktu;



## 4) IV daļu groza šādi:

- a) daļas a) punkta otrajā ievilkumā svītros vārdus “un sorgo”;
- b) daļas c) punktu svītros;

## 5) V daļu groza šādi:

- a) virsrakstā svītros vārdus “un sorgo”;
- b) 1. punktu groza šādi:
  - i) pirmajā daļā svītros vārdus “un vidēji 250 g smagu sorgo paraugu”;
  - ii) ceturto daļu aizstāj ar šādu:

“Ar separatoru atdala frakciju, kas paliek sietā ar 1,0 mm garenām acīm, iegūstot 100–200 g daļas paraugu kukurūzai. Šo daļas paraugu nosver. To izlīdzina plānā kārtiņā uz galda. Ar knaiblītēm vai raga lāpstiņu izņem no sastāvdaļām citas labības graudus, kaitēkļu bojātos graudus, kaltēšanas laikā pārkaršētos graudus, sadīgušus graudus, svešas izcelsmes sēklas, bojātos graudus, pelavas un dzīvnieku izcelsmes piemaisījumus. Tad graudus klasificē pēc tā, kādā stāvoklī tie ir.”;

- iii) piektajā daļā svītros teikuma daļu “un 1,8 mm diametrā lieliem caurumiem – sorgo”;

## 6) IX daļu groza šādi:

- a) I tabulas pirmajā slejā svītros vārdus “un sorgo”;
- b) II tabulas pirmajā slejā svītros vārdus “un sorgo”;

## 7) X daļu svītros;

## 8) XI daļu groza šādi:

- a) daļas a) punktā svītros vārdus “un sorgo”;
- b) daļas c) punktā svītros vārdus “un sorgo”;
- c) daļas d) punktā svītros vārdus “un sorgo”;
- d) daļas f) punktu aizstāj ar šādu:

“f) ja dažādu piemaisījumu (*Schwarzbesatz*) procentuālais daudzums pārsniedz 0,5 % cietajiem kviešiem un 1 % mīkstajiem kviešiem, miežiem un kukurūzai, tad par katru papildu 0,1 procentu punktu piemēro samazinājumu EUR 0,1 apmērā;”;

- e) daļas i) punktu svītros.

## B. Regulas (ES) Nr. 1272/2009 III pielikumu groza šādi:

## 1) I daļas 1. punkta a) un b) apakšpunktu aizstāj ar šādiem:

- “a) tādu nekastrētu vīriešu kārtas dzīvnieku gaļa, kuriem ir vairāk par 12 mēnešiem un mazāk par 24 mēnešiem (A kategorija);
- b) tādu kastrētu vīriešu kārtas dzīvnieku gaļa, kuru vecums pārsniedz 12 mēnešus (C kategorija);
- c) tādu vīriešu kārtas dzīvnieku gaļa, kuriem ir vairāk par 8 mēnešiem un mazāk par 12 mēnešiem (Z kategorija).”;

2) V daļu aizstāj ar šādu:

“V DAĻA

**Produktu klasifikācija**

Šajā daļā Z kategorija attiecas tikai uz vīriešu kārtas dzīvniekiem, kas aprakstīti šā pielikuma I daļas 1. punkta c) apakšpunktā.

BELGIQUE/BELGIË

*Carcasses, demi-carcasses: Hele dieren, halve dieren:*

Catégorie A, classe U2/

Categorie A, klasse U2

Catégorie A, classe U3/

Categorie A, klasse U3

Catégorie A, classe R2/

Categorie A, klasse R2

Catégorie A, classe R3/

Categorie A, klasse R3

Catégorie Z, classe U2/

Categorie Z, klasse U2

Catégorie Z, classe U3/

Categorie Z, klasse U3

Catégorie Z, classe R2/

Categorie Z, klasse R2

Catégorie Z, classe R3/

Categorie Z, klasse R3

БЪЛГАРИЯ

*Трупове, половинки трупове:*

категория А, клас R2

категория А, клас R3

категория Z, клас R2

категория Z, клас R3

ČESKÁ REPUBLIKA

*Jatečně upravená těla, půlky jatečně upravených těl:*

Kategorie A, třída R2

Kategorie A, třída R3

Kategorie Z, třída R2

Kategorie Z, třída R3

## DANMARK

*Hele og halve kroppe:*

Kategori A, klasse R2

Kategori A, klasse R3

Kategori Z, klasse R2

Kategori Z, klasse R3

## DEUTSCHLAND

*Ganze oder halbe Tierkörper:*

Kategorie A, Klasse U2

Kategorie A, Klasse U3

Kategorie A, Klasse R2

Kategorie A, Klasse R3

Kategorie Z, Klasse U2

Kategorie Z, Klasse U3

Kategorie Z, Klasse R2

Kategorie Z, Klasse R3

## EESTI

*Rümbad, poolrümbad:*

Kategooria A, klass R2

Kategooria A, klass R3

Kategooria Z, klass R2

Kategooria Z, klass R3

## EIRE/IRELAND

*Carcases, half-carcases:*

Category C, class U3

Category C, class U4

Category C, class R3

Category C, class R4

Category C, class O3

## ΕΛΛΑΔΑ

*Ολόκληρα ή μισά σφάγια:*

Κατηγορία Α, κλάση R2

Κατηγορία Α, κλάση R3

Κατηγορία Ζ, κλάση R2

Κατηγορία Ζ, κλάση R3

## ESPAÑA

*Canales o semicanales:*

Categoría A, clase U2

Categoría A, clase U3

Categoría A, clase R2

Categoría A, clase R3

Categoría Z, clase U2

Categoría Z, clase U3

Categoría Z, clase R2

Categoría Z, clase R3

## FRANCE

*Carcasses, demi-carcasses:*

Catégorie A, classe U2

Catégorie A, classe U3

Catégorie A, classe R2

Catégorie A, classe R3

Catégorie Z, classe U2

Catégorie Z, classe U3

Catégorie Z, classe R2

Catégorie Z, classe R3

Catégorie C, classe U2

Catégorie C, classe U3

Catégorie C, classe U4

Catégorie C, classe R3

Catégorie C, classe R4

Catégorie C, classe O3

## HRVATSKA

*Trupovi, polovice*

Kategorija A, klasa U2

Kategorija A, klasa U3

Kategorija A, klasa R2

Kategorija A, klasa R3

Kategorija Z, klasa U2

Kategorija Z, klasa U3

Kategorija Z, klasa R2

Kategorija Z, klasa R3

## ITALIA

*Carcasse e mezzene:*

Categoria A, classe U2

Categoria A, classe U3

Categoria A, classe R2

Categoria A, classe R3

Categoria Z, classe U2

Categoria Z, classe U3

Categoria Z, classe R2

Categoria Z, classe R3

## ΚΥΠΡΟΣ

*Ολόκληρα ή μισά σφάγια:*

Κατηγορία A, κλάση R2

Κατηγορία Z, κλάση R2

## LATVIJA

*Liemeņi, pusliemeņi:*

A kategorija, R2 klase

A kategorija, R3 klase

Z kategorija, R2 klase

Z kategorija, R3 klase

## LIETUVA

*Skerdenos ir skerdenų pusės:*

A kategorija, R2 klasė

A kategorija, R3 klasė

Z kategorija, R2 klasė

Z kategorija, R3 klasė

## LUXEMBOURG

*Carcasses, demi-carcasses:*

Catégorie A, classe U2

Catégorie A, classe U3

Catégorie A, classe R2

Catégorie A, classe R3

## MAGYARORSZÁG

*Hasított test vagy hasított féltest:*

A kategória, R2 osztály

A kategória, R3 osztály

Z kategória, R2 osztály

Z kategória, R3 osztály

MALTA

*Karkassi u nofs karkassi:*

Kategorija A, klassi R3

Kategorija Z, klassi R3

NEDERLAND

*Hele dieren, halve dieren:*

Categorie A, klasse R2

Categorie A, klasse R3

Categorie Z, klasse R2

Categorie Z, klasse R3

ÖSTERREICH

*Ganze oder halbe Tierkörper:*

Kategorie A, Klasse U2

Kategorie A, Klasse U3

Kategorie A, Klasse R2

Kategorie A, Klasse R3

Kategorie Z, Klasse U2

Kategorie Z, Klasse U3

Kategorie Z, Klasse R2

Kategorie Z, Klasse R3

POLSKA

*Tusze, półtusze:*

Kategoria A, klasa R2

Kategoria A, klasa R3

Kategoria Z, klasa R2

Kategoria Z, klasa R3

PORTUGAL

*Carcaças ou meias-carcaças*

Categoria A, classe U2

Categoria A, classe U3

Categoria A, classe R2

Categoria A, classe R3

Categoria Z, classe U2

Categoria Z, classe U3

Categoria Z, classe R2

Categoria Z, classe R3

#### ROMÂNIA

*Carcase, jumătăți de carcace*

categoria A, clasa R2

categoria A, clasa R3

categoria Z, clasa R2

categoria Z, clasa R3

#### SLOVENIJA

*Trupi, polovice trupov:*

Kategorija A, razred R2

Kategorija A, razred R3

Kategorija Z, razred R2

Kategorija Z, razred R3

#### SLOVENSKO

*Jatočné telá, jatočné polovičky:*

kategória A, akostná trieda R2

kategória A, akostná trieda R3

kategória Z, akostná trieda R2

kategória Z, akostná trieda R3

#### SUOMI/FINLAND

*Ruhot, puoliruhot/Slaktroppar, halva slaktroppar:*

Kategoria A, luokka R2/Kategori A, klass R2

Kategoria A, luokka R3/Kategori A, klass R3

Kategoria Z, luokka R2/Kategori Z, klass R2

Kategoria Z, luokka R3/Kategori Z, klass R3

#### SVERIGE

*Slaktroppar, halva slaktroppar:*

Kategori A, klass R2

Kategori A, klass R3

Kategori Z, klass R2

Kategori Z, klass R3

#### UNITED KINGDOM

##### I. Great Britain

*Carcases, half-carcases:*

— Category C, class U3

— Category C, class U4

— Category C, class R3

— Category C, class R4

**II. Northern Ireland**

*Carcases, half-carcases:*

— Category C, class U3

— Category C, class U4

— Category C, class R3

— Category C, class R4

— Category C, class O3”

C. Regulas (ES) Nr. 1272/2009 pielikumu sarakstu groza šādi:

1) I pielikuma V daļu aizstāj ar šādu:

“Standartmetode, ar kuru kukurūzai nosaka sastāvdaļas, kas nepieder pie nevainojamas kvalitātes pamatlabības”;

2) svīturo I pielikuma X daļu.

---



**KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) Nr. 341/2014****(2014. gada 1. aprīlis),****ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2007. gada 22. oktobra Regulu (EK) Nr. 1234/2007, ar ko izveido lauksaimniecības tirgu kopīgu organizāciju un paredz īpašus noteikumus dažiem lauksaimniecības produktiem (Vienotā TKO regula) <sup>(1)</sup>,ņemot vērā Komisijas 2011. gada 7. jūnija Īstenošanas regulu (ES) Nr. 543/2011, ar ko nosaka sīki izstrādātus noteikumus Padomes Regulas (EK) Nr. 1234/2007 piemērošanai attiecībā uz augļu un dārzeņu un pārstrādātu augļu un dārzeņu nozari <sup>(2)</sup>, un jo īpaši tās 136. panta 1. punktu,

tā kā:

- (1) Īstenošanas regulā (ES) Nr. 543/2011, piemērojot Urugvajes kārtas daudzpusējo tirdzniecības sarunu iznākumu, paredzēti kritēriji, pēc kuriem Komisija nosaka standarta importa vērtības minētās regulas XVI pielikuma A daļā norādītajiem produktiem no trešām valstīm un laika periodiem.
- (2) Standarta importa vērtību aprēķina katru darbdienu saskaņā ar Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. panta 1. punktu, ņemot vērā mainīgos dienas datus. Tāpēc šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

*1. pants*

Standarta importa vērtības, kas paredzētas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. pantā, ir tādas, kā norādīts šīs regulas pielikumā.

*2. pants*Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 1. aprīlī

Komisijas  
un tās priekšsēdētāja vārdā –  
lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors  
Jerzy PLEWA

---

<sup>(1)</sup> OVL 299, 16.11.2007., 1. lpp.

<sup>(2)</sup> OVL 157, 15.6.2011., 1. lpp.

## PIELIKUMS

## Standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai

(EUR/100 kg)		
KN kods	Trešās valsts kods <sup>(1)</sup>	Standarta importa vērtība
0702 00 00	IL	219,4
	MA	56,4
	TN	94,7
	TR	89,4
	ZZ	115,0
0707 00 05	EG	170,1
	MA	39,8
	TR	132,9
0709 91 00	ZZ	114,3
	TN	118,0
0709 93 10	ZZ	118,0
	MA	66,1
0805 10 20	TR	89,3
	ZZ	77,7
	EG	45,7
0805 50 10	IL	67,1
	MA	50,6
	TN	43,6
	TR	56,6
	ZA	60,4
	ZZ	54,0
0808 10 80	MA	35,6
	TR	67,6
	ZZ	51,7
0808 30 90	AR	87,2
	BR	89,2
	CL	115,3
	CN	84,5
	EG	89,4
	MK	30,8
	US	176,5
	ZZ	96,1
	AR	95,7
	CL	154,5
CN	52,7	
ZA	90,6	
ZZ	98,4	

<sup>(1)</sup> Valstu nomenklatūra, kas paredzēta Komisijas Regulā (EK) Nr. 1833/2006 (OV L 354, 14.12.2006., 19. lpp.). Kods "ZZ" nozīmē "cita izcelsme".

# LĒMUMI

## PADOMES LĒMUMS

(2014. gada 31. marts),

ar ko iecel Reģionu komitejas locekli no Luksemburgas un divus locekļu aizstājējus no Luksemburgas

(2014/182/ES)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 305. pantu,

ņemot vērā Luksemburgas valdības priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Padome 2009. gada 22. decembrī un 2010. gada 18. janvārī pieņēma Lēmumu 2009/1014/ES <sup>(1)</sup> un Lēmumu 2010/29/ES <sup>(2)</sup>, ar ko laikposmam no 2010. gada 26. janvāra līdz 2015. gada 25. janvārim iecel Reģionu komitejas locekļus un viņu aizstājējus.
- (2) Pēc Dan KERSCH kunga pilnvaru termiņa beigām ir atbrīvojusies Reģionu komitejas locekļa vieta.
- (3) Pēc Yves CRUCHTEN kunga pilnvaru termiņa beigām ir atbrīvojusies Reģionu komitejas locekļa aizstājēja vieta. Pēc Roby BIWER kunga iecelšanas Reģionu komitejas locekļa amatā ir atbrīvojusies viena Reģionu komitejas locekļa aizstājēja vieta,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

### 1. pants

Ar šo uz atlikušo pilnvaru laiku, proti, līdz 2015. gada 25. janvārim, Reģionu komitejā tiek iecelti:

a) par locekli:

— Roby BIWER kungs, *conseiller communal de la commune de Bettembourg*,

un

b) par locekļu aizstājējiem:

— Tom JUNGEN kungs, *bourgmestre de la commune de Roeser*,

— Christine SCHWEICH kundze, *bourgmestre de la commune de Mondercange*.

### 2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Briselē, 2014. gada 31. martā

Padomes vārdā –  
priekšsēdētājs  
D. KOURKOULAS

<sup>(1)</sup> OVL 348, 29.12.2009., 22. lpp.

<sup>(2)</sup> OVL 12, 19.1.2010., 11. lpp.









ISSN 1977-0715 (elektroniskais izdevums)  
ISSN 1725-5112 (papīra izdevums)



**Eiropas Savienības Publikāciju birojs**  
2985 Luksemburga  
LUKSEMBURGA

**LV**